

SPROGMUSEET

Redaktør: Ole Stig Andersen



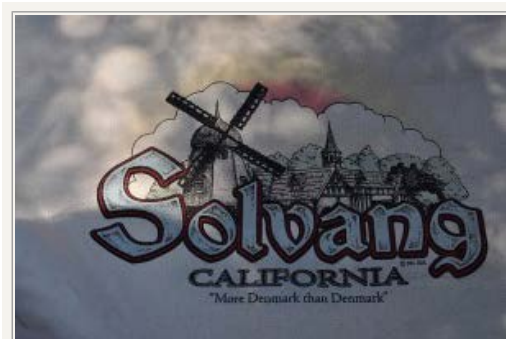
Mere Danmark end Danmark

 Af Pia Wind and Jørgen Christian Wind Nielsen 29. august 2011 • I kategorien [traditioner](#) •

Forventningsfulde står vi af Amtrak-bussen på Mission Drive, der deler [Solvang](#) i to. Solvang har vi hørt om det meste af livet. Men hvad er Solvang? Er det som Den Gamle By i Aarhus, er det som Frilandsmuseet nord for København, er det et museum, holder vores forestillinger?

Det første der møder vores øjne da vi er kommet af bussen, er skiltet [The King Frederik](#). Tænkte vi det ikke nok! På den anden side er det ret heldigt, for det er dér vi skal bo. Efter vi har tjekket ind og stillet kufferterne, går vi en tur ud i byen. For Solvang er en by. Vi bliver mødt med bindingsværkshuse, skilderhuse og

[Mortensen's Danish Bakery](#), hvor vi spiser vores velfortjente flødeskumskager, samtidig med at vi morer os over de japanske turister ved bordet ved siden af, der forsøger at sætte en wienerbrødstang til livs med gafler. Vi går videre til Atterdag Square, Hans Christian Andersen Square, forbi Børsen, op ad Molle Way, Fredensborg Square, Victor Borge Pladsen og Rundetårn for at ende ved Alisal Road.



Solvang, California: "More Denmark than Denmark"



Molle Way. Det vrirler med bindingsværksbemalede huse i Solvang.



Solvang ligger på jord der blev taget fra chumash-indianerne for små 200 år siden. De har kun et mini-mikro-reservat tilbage nu, 8 km fra Solvang, med et par hundrede beboere. Men reservatet har også lige netop plads til en 14.000 m² kasinohal med tilhørende hotel, spa og 750 ansatte. Efter at en højesteretsdom i 1970'erne slog fast at USAs delstater hverken har ret til at beskatte eller regulere den økonomiske aktivitet på

Bag muren på den anden side af Alisal Road ligger Old Mission Santa Inés, men det varer lidt før vi finder den. Det er en gammel missionsstation, som spanierne etablerede da de erobrede det nuværende Californien. Hovedmissionen støder vi på senere på vores rejse oppe ved Carmel-by-the-Sea, på vej ud til Clint Eastwoods restaurant. Missionsstationerne blev brugt til at kristne [chumash](#)-indianerne, men senere blev de jo mere eller mindre fordrevet fra området. Men ikke helt, viser det sig. På vores tur til byen ved siden af Solvang, Los Olivos, kører vi forbi et [kasino](#), drevet af chumash-folk. Missionsstationerne blev senere nedlagt af mexicanerne, da de tog over. Så kom amerikanerne, danskerne. Og måske latinoerne nu igen er ved at

Seneste sprognyheder

4/5	Sprogforskerne fandt en skat i skoven politiken.dk
27/4	Lille indsats styrker småbørns sprog www.dr.dk
26/4	Lad os komme det danske 'jantekomma' til livs politiken.dk
23/4	Ud med sproget - Berlingske Mener www.b.dk
20/4	Unikt runefund i centrum af Odense videnskab.dk
4/1	John Holm, Pioneer in Linguistics, Dies at 72 www.nytimes.com
10/8	Young women, give up the vocal fry and reclaim your strong female voice www.theguardian.com
20/5	Bill Funding Native Language Programs Passes mtpr.org
17/5	Sounds Of The Pilbara II: Songs In Language finishes recording - WAM - West Australian Music wam.org.au
13/5	Seven US Senators Introduce Bill to Promote Preservation of American Indian Languages - Native News Online nativenewsonline.net

FLERE NYHEDER >>>

Verdens sprog på Sproguseet.dk på et større kort

Nye kommentarer

Arturo til Hebraisk: Et genoplivet sprog eller et nyt sprog?
 Yunus til Two Turkish Loanwords in Swedish
 Sonstige til Den Danske Ordbog på nettet
 Mads Haupt til Er det forkert at splitte sammensatte ord?
 Monica Scheuer til Jødiske efternavne
 jane til Jødiske efternavne
 InglêS til Sprogene i Mozambique
 Birgit Eggert til Hvad er der blevet af Maren?
 Grethe Movsing til Hvad er der blevet af Maren?
 Henrik Klindt-Jensen til Ded borrihjolmska måled

Artikler om

aktuelle sprog [Alfabeter](#) [Anmeldelser](#) [arabisk](#)
 Biblen [bogstaver](#) [børn](#) [Danmark](#) **Dansk** [Dialekter](#)
[engelsk](#) [esperanto](#) [Formidling](#) [fransk](#) [identitet](#)
 konsonanter [Medier](#) [modersmål](#) [Musik](#) [Navne](#) [norsk](#) **Ord**
 ordbøger [ordforråd](#) [oversættelse](#) [Plansprog](#) [religion](#)

landets omkring 300 indianerreservater, er der blevet åbnet en 400 kasinoer på dem. I 2002 indtjente de knap 15 mia \$. Klik for større spillemaskiner.

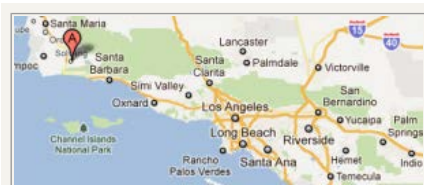
fremstår som en kulisse. Det overrasker os ikke nævneværdigt. Vi kommer fra Hawaii og er rejst via Los Angeles over Ventura til Solvang. Den amerikanske kultur er udadvendt og skal ses. Hvis er størst, hvis er hurtigst, hvis er nyest. Vi har været i Hollywood, gennem Universal Studios og nu altså Solvang. Så hvorfor ikke?



Solvangs flag med split og kongekrone

genvinde tabt land.

Men tilbage i Solvang, der ved første indtryk



Solvang ligger 200 km nordvest for Los Angeles og har lidt over 5000 indbyggere. Byen blev grundlagt af danskere i 1911 og fylder altså 100 år i år.

Solvang har i år 100 års jubilæum, men først efter 2. verdenskrig blev det besluttet at gøre byen til en dansk udseende by, der hvert år tiltrækker millioner af turister. Inden vi rejste havde prinsgemalen, the Prince Consort Henrik af Danmark, som de kalder ham her, besøgt byen, hvilket vi havde fulgt med i med interesse. Men også [Danish Days](#) har jubilæum, nemlig 75. Danish Days er de traditionelle kulturaktiviteter, der sætter dansk kultur og de historiske relationer til Danmark i centrum.

Inden vi rejste havde vi som repræsentanter for Modersmål-Selskabet lavet en aftale med Esther Jacobsen Bates, der er direktør for [Elverhøj Museum of History and Art](#).

Da vi ankommer, er den anerkendte kunstner Helle Scharling-Todd ved at tage *sin* udstilling ned, mens Rick James Marzullo, der blandt andet har specialiseret sig i papirklip Danish By Design, er ved at sætte *sin* udstilling op.



Elverhøj Museum of History and Art

En interessant samtale om dansk kulturs historie i Solvang, om efterkommerne til de danske udvandrere og om dansk kulturs tilstedeværelse fremover udvikler sig. Efterhånden bliver man klar over at mange fortsat stadig har personlige relationer til Danmark og at der gøres en kæmpe indsats for at sætte kulturelle initiativer, der handler om Danmark, i værk. Der samarbejdes med den danske ambassade i Washington D.C., der laves udvekslings- og kulturophold, der laves PR-fremstød for erhvervslivet, der eksisterer et glimrende [H.C. Andersen-museum](#), der spilles dansk teater, dog på engelsk, osv.

På vores formiddagstur gennem villakvartererne uden om byen bliver vi da også nærmest løbet over ende af lokale beboere, der kommer ud af husene, da de nok mener at vi ligner danskere. Amerikanere er meget imødekommende og venlige – den side har de ikke haft med fra lille Dannevang. Hver især har de familie i Danmark, hver især kan de lidt danske ord, selvom de måske nok er lidt tilbageholdende med at forsøge sig.

Vi udveksler gaver med Esther Jacobsen Bates, blade og årbøger fra Modersmål-Selskabet. Retur modtager vi den nye bog "Spirit of Solvang, Capturing the Past in Photographs". En skøn bog med billeder fra det gamle Solvang.

Da vi bryder op på vej nordpå er det med meget sympati for Solvang, og hele ideen. Der er alligevel ikke tale om Cirkus Dannevang, men om en by i Santa Ynez Valley på USA's

romanske sprog russisk Sjøv skriftsprog sprogdød Sproggeografi

sprogkort **Sprogpolitik** sprogteknologi svensk truede sprog tv tyrkisk tysk Udtale Underholdning video vokaler

Arkiv	Resources
januar 2015	Ethnologue: Languages of the World
december 2014	Forvo – All the Words in the World. Pronounced.
november 2014	LL-Map: Language and Location
maj 2014	Minority Rights Group
marts 2014	Omniglot. Writing Systems and Languages of the World
februar 2014	UNESCO Atlas of the World's Languages in Danger
oktober 2013	World Atlas of Linguistic Structures (WALS)
august 2013	
marts 2013	
januar 2013	
december 2012	
november 2012	
oktober 2012	
september 2012	
juli 2012	Bogstavlyd
juni 2012	Dansk sprognævn
maj 2012	Den danske ordbog
april 2012	Dialekt.dk
marts 2012	dk.kultur.sprog
februar 2012	Korpus.dk
januar 2012	Nye ord i dansk på nettet (NOID)
december 2011	Ordbog over det danske sprog
november 2011	Ordned. Dansk sprog i ordbøger og korpus
oktober 2011	Sproget.dk
september 2011	Svenska Akademien
august 2011	Ø (Schwa.dk)
juli 2011	
juni 2011	
maj 2011	
april 2011	
marts 2011	
februar 2011	
januar 2011	
december 2010	
november 2010	
oktober 2010	
september 2010	
juni 2010	
maj 2010	
april 2010	
marts 2010	
februar 2010	
januar 2010	
december 2009	
november 2009	
oktober 2009	
september 2009	
august 2009	
juli 2009	
juni 2009	
maj 2009	
april 2009	
marts 2009	



En kopi af Rundetaarn i en tredjedels størrelse blev bygget i 1991

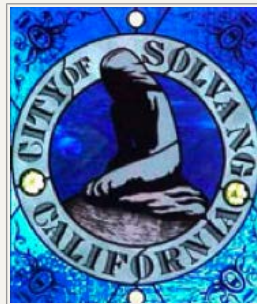
meldt vores ankomst som repræsentanter for Modersmål-Selskabet. Man kan interessere sig for et sprog af mange grunde. Men lære det, bruge det og vedligeholde det uden et specifikt formål, er nok at forlange for meget. Det er da heller ikke meget dansk vi hører. Lad os slå et slag for det danske sprog, så dansksproget litteratur kan blive markedsført og læst på dansk, danske film set på dansk, danske erhvervsfremstød blive ledsaget af dansksprogede kampagner, og så H.C. Andersen-museet kan promovere Hans Christian på dansk, og [Solvang Festival Theater](#) kan opføre danske stykker på dansk.

'Danish was my first language' siger Bates, 'but now I struggle with the conjugations'.

Modersmål-Selskabet etablerer gerne et samarbejde med Elverhøj Museum of History and Art, eksempelvis gennem markedsføring af vores hjemmeside, gratis abonnement på elektroniske sprognyheder og gratis abonnement på årbøger og medlemsblade.

vestkyst med sine helt egne danske rødder og kulturelle særtræk, der med en professionel kraftindsats søges ført videre i en omskiftelig fremtid. Stor respekt for alt det arbejde og sjæl som efterkommerne lægger i dette kulturelle arbejde.

Men hvordan med sproget? Vi har



Den Lille Havfrue optræder som en slags logo på Solvangs hjemmeside. Byen har også en kopi af Edvard Eriksens statue og en buste af H.C. Andersen

Pia Wind

Jørgen Christian Wind Nielsen, formand
[Modersmål-Selskabet](#)

Læs også:

1. [Mere om sprogdraub](#) I 1850 påbød Canada at alle børn af "hel- og halvblodsindianere" i alderen 9-15 skulle interneres på kostskole og lære engelsk eller fransk sprog og europæisk kultur. Der blev de...
2. [Sprogdiskrimination forbydes i Californien](#) Californiens flag Californiens lovgivende forsamling har vedtaget en bestemmelse der forbyder forretninger mm at stille krav om at der bruges et bestemt sprog (læs: engelsk). Californien har nu i et...
3. [Klinton og mutsun](#) Lt. Worf, en tam klingon fra Star Trek. Her ved årsskiftet indledte DR HD en kavalkade med 10 af de 11 Star Trek-spillefilm. De bliver vist lørdage kl 20.50. Foreløbig...
4. [Et møde med Karuk](#) Da europæerne først kom til Kalifornien taltes der mange forskellige sprog, rigtigt mange – 78 – og meget forskellige sprog. Da jeg kom til Kalifornien i 1998 taltes der også...

Tagget med: [Californien](#), [chumash](#), [turisme](#), [udvandrere](#), [USA](#)

1 kommentar



Bent Nielsen

27. januar 2014 • 13:57

Jeg har familie i Solvang navnet Roed der udvandrede for mange år siden ved navn Marie og Niels Roed, de skulle ha en søn ved navn Leroryo Roed i en alder af 80 år. han kommer jævnligt til Danmark. Min datter og svigersøn og barnebarn har besøgt Solvang for nogen år siden, de har ved den lejlighed set navnet Roed i den danske kirke i Solvang, hvad forbindelse kunne det har været. Vi skal til U.S.A. sommeren 2014 i dette område. Skulle L. Roed stadigvæk bo i dette område ville det være meget sjov at mødes jeg har ikke set ham siden vi var unge. Jeg ved ikke om min mail giver nogen oplysninger, men håber det.

Svar

Skriv en kommentar

Navn (kræves)

E-mail (kræves)

Hjemmeside

Send mig en e-mail når der kommer flere kommentarer.